

# Zmluva

uzavretá v zmysle ustanovenia § 269 odseku 2./ úplného znenia Obchodného zákonníka (ďalej len „OZ“)

## I.

### Zmluvné strany

<b>Obchodné meno (názov):</b>	<b>CARMEN production s.r.o.</b>
<b>Sídlo:</b>	<b>Pribinova 25, 811 09 Bratislava</b>
<b>IČO:</b>	<b>45 412 448</b>
<b>DIČ:</b>	<b>2022972259</b>
<b>Bankové spojenie:</b>	<b>Tatra banka</b>
<b>Č.úctu:</b>	<b>2922832216/1100</b>
<b>Štatutárny zástupca:</b>	<b>Mgr. Ján Ďurovčík, konateľ</b>
(ďalej len „dodávateľ.“)	

a

<b>Obchodné meno (názov):</b>	<b>Mestské kultúrne stredisko</b>
<b>Sídlo:</b>	<b>Gorkého 1, 066 01 Humenné</b>
<b>IČO:</b>	<b>00351865</b>
<b>DIČ:</b>	<b>2021174012</b>
<b>Bankové spojenie:</b>	<b>VÚB Humenné</b>
<b>Číslo účtu:</b>	<b>731532/0200</b>
<b>Štatutárny zástupca:</b>	<b>PhDr. Agáta Vitkovičová</b>
(ďalej len „usporiadateľ“)	

## II.

### Predmet zmluvy

1. Na základe tejto zmluvy sa SDT s.r.o. zaväzuje zabezpečiť pre usporiadateľa, uskutočnenie tanečno-divadelného predstavenia „**GASP3**“, autora **J. Ďurovčíka** a to za dodržania týchto konkrétnych podmienok:

<b>Názov predstavenia:</b>	<b>GASP 3</b>
<b>Miesto konania:</b>	<b>Dom kultúry v HUMENNOM Divadelná sála</b>
<b>Deň konania:</b>	<b>15. mája 2011</b>
<b>Čas /hodina/:</b>	<b>19:00 hod.</b>
<b>Počet predstavení:</b>	<b>1</b>

**Mestské kultúrne stredisko  
HUMENNÉ**

Dielo: P1-04-2011

Číslo: 146/2011 Príloha \_\_\_\_\_

2. Na druhej strane sa usporiadateľ zaväzuje, zaplatiť dodávateľovi za uskutočnené predstavenie dohodou určenú cenu podľa ustanovení tejto zmluvy, ako aj dodržať ďalšie podmienky v nej uvedené.

### III.

#### Cena a platobné podmienky

1. Usporiadateľ je povinný zaplatiť dodávateľovi za uskutočnenie predstavenia sumu vyplývajúcu z vybraného vstupného, a to za podmienok určených v bode 3. tohto článku.
2. Usporiadateľ a dodávateľ sa dohodli na počte vstupeniiek daných do predaja a výške vstupného vybraného za predstavenie nasledovne:

Počet vstupeniiek daných do predaja :        **460**

Cena za vstupenku v predpredaji a v deň konania:        **11,-€**

Vstupné vybrané za hlavné večerné predstavenie sa po odpočítaní povinných odvodov podľa bodu 4. tohto článku rozdelí pomerom 20% pre usporiadateľa a 80% pre dodávateľa.

3. Uvedenú sumu je usporiadateľ povinný uhradiť dodávateľovi jednorázovo v hotovosti po uskutočnení vyúčtovania predstavenia. Podkladom k zaplaceniu ceny bude faktúra vystavená dodávateľom, ktorú vystaví usporiadateľovi po uskutočnení vyúčtovania predstavenia, a ktorá bude mať všetky náležitosti podľa ustanovení príslušných právnych predpisov.
4. Za uskutočnené predstavenie usporiadateľ odvedie autorský honorár pre živnosť JAN – Jána Ďurovčíka vo výške 5% z celkového hrubého príjmu z predaja vstupeniiek a to na základe vyúčtovania predaných vstupeniiek. Podkladom k zaplaceniu bude faktúra vystavená živnosťou JAN-Jana Ďurovčíka, ktorá bude mať všetky náležitosti podľa ustanovení príslušných právnych predpisov. Číslo účtu poberateľa autorských odmien : 2614006262/1100 – Tatra banka.
5. Vyúčtovanie predaných vstupeniiek sa uskutoční vždy po predstavení za prítomnosti zodpovedného zástupcu dodávateľa a usporiadateľa.
6. Usporiadateľ sa ďalej zaväzuje zabezpečiť súhlas všetkých potrebných orgánov k uskutočneniu predstavenia.

### IV.

#### Práva a povinnosti usporiadateľa

1. Usporiadateľ je povinný zabezpečiť pre realizáciu predstavení podľa tejto zmluvy suché a čisté javisko s minimálnymi rozmermi 9 x 9m (š x h), výška stropu javiska minimálne 5m, ktoré musí byť prístupné najmenej 8hod. pred začiatkom predstavenia. Nevyhnutná je prítomnosť zástupcu objednávateľa, alebo ním poverenej osoby a elektrikára. Usporiadateľ je ďalej povinný zabezpečiť fungujúci prívod elektrickej energie na javisku v rozsahu 1 x 63A/380V a 1 x 32A/230V.
2. Na predstavenie je usporiadateľ povinný zabezpečiť dostatočný počet usporiadateľov /uvádzačky, šatne, a pod./ a štyroch pomocníkov na vykladanie, stavbu , ako i nakladanie scény po uskutočnení predstavenia.

3. K uskutočneniu predstavení je usporiadateľ povinný zabezpečiť v zákulisí tri samostatné oddelené šatne (pre mužov a ženy) s hygienickými zariadeniami s teplou a studenou vodou, a osobitne temperovanie javiska minimálne na 22°C a šatní a hygienických zariadení minimálne na 24°C.
4. Usporiadateľ zabezpečí na svoje náklady vylep 40 ks plagátov týkajúcich sa predmetného predstavenia v mieste konania predstavenia, príp. v jeho okolí na obvyklých miestach. Plagáty formátu A1 dodá usporiadateľovi dodávateľ v dostatočnom predstihu a v požadovanom množstve.
5. Usporiadateľ zabezpečí predpredaj vstupeniek, ako aj ich predaj pred samotným predstavením.
6. Usporiadateľ zodpovedá v celom rozsahu za dodržiavanie zákazu zaznamenávania predstavení akoukoľvek formou záznamu obrazu a zvuku (ako sú magnetofónový záznam, videozáznam, film a pod.), pokiaľ na uvedené pred začiatkom každého predstavenia nedá osobitný súhlas Mgr. Ján Ďurovčík - štatutárny zástupca, alebo ním poverená osoba.
7. Usporiadateľ zabezpečí 8 miest v prostriedku hľadiska, 4 v poslednom a 4 v predposlednom rade, za účelom umiestnenia zvukovej a svetelnej réžie dodávateľa.
8. Prípadné ďalšie technické podmienky, nevyhnutné k uskutočneniu predstavení, budú obsahom osobitnej listiny, tvoriacej nedeliteľnú súčasť tejto zmluvy.

#### V.

#### Práva a povinnosti dodávateľa.

1. Dodávateľ je povinný dodať kompletne predstavenie v zodpovedajúcej kvalite a rozsahu, pozostávajúce z účinkujúcich, scény a zvukovej a svetelnej techniky vrátane obsluhy.
2. Dodávateľ zabezpečí ubytovanie pre účinkujúcich a techniku, prepravu účinkujúcich a prepravu techniky a scény.
3. Dodávateľ zabezpečí tlač a distribúciu propagačných materiálov /plagáty formátu A1, Program formátu A4/.
4. Dodávateľ zabezpečí v spolupráci s partnermi projektu mediálnu kampaň v jednom celoplošnom rádiu, dvoch týždenníkoch, televíziách.
5. Dodávateľ zabezpečí ostatné materiály potrebné na propagáciu predstavenia, ako sú videoklip, fotografie atď.
6. Dodávateľ obdrží 10 ks voľných vstupeniek pre svoje potreby.

#### VI.

#### Spoločné a záverečné ustanovenia zmluvy

1. Po uskutočnení predstavenia je usporiadateľ povinný bez zbytočného odkladu písomne potvrdiť dodávateľovi túto skutočnosť na osobitnej listine, ktorú mu dodávateľ predloží k takémuto potvrdeniu. Táto listina slúži zároveň ako tlačivo pre vyúčtovanie predaných vstupeniek na predstavenie a vyhotovuje sa v dvoch rovnopisoch. Po potvrdení týchto skutočností si obe strany nechávajú jednu kópiu citovanej listiny. Táto listina slúži dodávateľovi ako podklad na vystavenie faktúru.

2. Dodávateľ a usporiadateľ sú povinní bezvýhradne dodržiavať ustanovenia tejto zmluvy, ako aj technické podmienky tvoriace jej nedeliteľnú súčasť. Ak jedna zo zmluvných strán porušuje túto zmluvu tak, že podstatne porušuje svoje zmluvné povinnosti z nej vyplývajúce, môže tak dodávateľ ako aj usporiadateľ, od tejto zmluvy jednostranne odstúpiť so všetkými právnymi účinkami s tým spojenými. V takomto prípade sa táto zmluva od samého začiatku v celom rozsahu ruší a dodávateľ a usporiadateľ sú povinní si navzájom vrátiť všetko, čo si podľa nej už plnili. Tým však nie je dotknutý nárok na náhradu škody, ktorá vznikla poškodenej zmluvnej strane.
3. Ak dodávateľ odstúpi od tejto zmluvy bezdôvodne, je povinný zaplatiť usporiadateľovi v celom rozsahu všetky preukázateľne vynaložené náklady, ktoré mu vznikli na jeho strane v dôsledku riadneho plnenia si záväzkov podľa tejto zmluvy voči dodávateľovi a tretím osobám v súvislosti so zabezpečením prípravy predstavenia.
4. Ak usporiadateľ odstúpi od tejto zmluvy bezdôvodne, je povinný zaplatiť dodávateľovi v celom rozsahu všetky preukázateľne vynaložené náklady, ktoré mu vznikli na jeho strane v dôsledku riadneho plnenia si záväzkov podľa tejto zmluvy voči objednávateľovi a tretím osobám v súvislosti so zabezpečením prípravy predstavení.
5. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom obojstranného podpísania dodávateľom a usporiadateľom, pričom jej zmeny a doplnky možno vykonať len na základe vzájomnej dohody dodávateľa a usporiadateľa, a to písomne vo forme dodatkov.
6. Dodávateľ a usporiadateľ dohodou určili, že na právne vzťahy vyplývajúce z tejto zmluvy, sa primerane použijú Všeobecné ustanovenia o obchodných záväzkových vzťahoch, ktoré sú obsahom § 261 až 408a OZ.
7. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých po obojstrannom podpísaní dostane tak dodávateľ, ako aj usporiadateľ, jeden rovnopis.
8. Táto zmluva bola spísaná a uzatvorená na základe slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne prejavenej vôle obidvoch zmluvných strán, ktoré ju po prečítaní a schválení, na znak súhlasu s jej obsahom, vlastnoručne podpísali.
9. Podľa zákona č. 211/2000 Z. z. Zákon o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) táto zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni je zverejnenia na internetovej stránke Mestského kultúrneho strediska Humenné ([www.mksksh.sk](http://www.mksksh.sk))

V Bratislave, dňa 1. 11. 2011

CARMEN Production s.r.o.  
Pribitova 25  
811 09 Bratislava - Staré Mesto  
IČO: 45412448

CARMEN production

V Humennom, 21. 3. 2011



Usporiadateľ